



7/9 maggio 2013

MISSIONE OPERATIVA COSMETICA VIETNAM 2013

Hochiminh City e Hanoi, 7, 8, 9 maggio 2013

ICE-Agenzia per la promozione all'estero e l'internazionalizzazione delle imprese italiane prevede di realizzare, per il settore della cosmetica, in collaborazione con UNIPRO, una missione operativa con incontri commerciali in Vietnam, che si svolgerà in due tappe, a Hochiminh City e Hanoi dal 7 al 9 maggio prossimi.

PERCHE' PARTECIPARE

Il consumo di cosmetici in Vietnam è cresciuto, dal 2008, in media del 7% l'anno, con un picco record del 21,8 % nel 2011, quando ha raggiunto il valore di 410,4 milioni di USD.

I prodotti più utilizzati sono quelli per la pelle e per il corpo e quelli per i capelli, che hanno coperto il 76% del consumi totali.

Il costante incremento è legato alla sensibile crescita del segmento della classe media e del livello di reddito pro-capite, che rendono i vietnamiti interessati ai prodotti di fascia alta.

Sul mercato sono presenti 400 marchi internazionali e la penetrazione dei cosmetici italiani è avviata a ritmi costanti: gli acquisti di cosmetici e profumi dal nostro paese hanno registrato negli ultimi anni incrementi medi interessanti, passando dai 2,5 milioni di USD del 2009, ai 4,36 milioni del 2010, ai 5,2 milioni del 2011.

L'Italia è il nono fornitore di cosmetica del Vietnam, con una quota di mercato del 3.2% nel 2011 (+ 0.8% rispetto al 2010), secondo paese europeo dopo la Francia.

Luogo:
Hochiminh City/Hanoi, VIETNAM

Data Evento:
7/9 maggio 2013

Scadenza Adesioni:
1 marzo 2013

Siti Utili:
www.ice.gov.it
www.italtrade.com/vietnam

<http://www.ice.gov.it>

Certificazione UNI EN ISO 9001 n. 191994

[Offerta ICE]

L'iniziativa si articolerà in due tappe, per ciascuna delle quali è prevista una sessione di incontri con controparti locali, nelle sale di un hotel o di un altro edificio di prestigio, e l'organizzazione di visite a distributori, saloni, altri centri di interesse.

Questo il programma di massima:

- 7 maggio Hochiminh City, presentazione del settore cosmetico in Vietnam e, a seguire, sessione incontri;
- 8 maggio mattina, visite distribuzione Hochiminh City;
- 8 maggio pomeriggio, spostamento Hanoi;
- 9 maggio Hanoi, introduzione e saluto e sessione incontri; a seguire eventuali visite distribuzione.

La selezione degli operatori locali cui inoltrare l'invito per le sessioni di incontri, curata dall'ufficio ICE di Hochiminh City, terrà conto della tipologia delle aziende italiane partecipanti. A tal fine, appare particolarmente importante prestare attenzione alla compilazione della "Scheda Profilo Azienda" allegata.

La quota di partecipazione include:

- allestimento e arredo della postazione di lavoro,
- inviti agli operatori locali,
- azioni pubblicitarie,
- assistenza di interpreti,
- servizi generali.

Sono a carico di ciascuna delle aziende partecipanti le spese di assicurazione, trasporto e movimentazione del campionario, le spese di viaggio e soggiorno.

Un programma più dettagliato delle giornate di lavoro, definito anche sulla base del numero e della tipologia delle partecipazioni, sarà trasmesso con una comunicazione successiva con ulteriori informazioni di tipo operativo.

LOGO E IMMAGINE PER BROCHURE PARTECIPANTI

Le aziende interessate a partecipare dovranno inviare:

- **via fax** al numero **06892803596** la Scheda Adesione all'iniziativa;

- **via e-mail** a **prodotti.persona@ice.it** (att. Cianci) e **hochiminh@ice.it** (att.Mr. Pham Truc) :

1. la Scheda profilo azienda in formato excel;
2. il logo aziendale in alta risoluzione o formato vettoriale;
3. un' immagine dei prodotti in alta risoluzione o formato vettoriale.

CONTATTI

SEDE DI ROMA

ICE
Via Liszt 21 - 00144 Roma

Beni di Consumo - Sistema Moda, Persona, Tempo Libero

Dirigente: Laura La Corte
Riferimenti:

Antonisia Cianci
Responsabile di Linea: Daniela Cosentini

Tel. 0659929489 Fax. 0689280359

prodotti.persona@ice.it

ICE HOCHIMINH CITY

ITALIAN TRADE COMMISSION
ME LINH POINT TOWER - UNIT 1105
2, NGO DUC KE STREET, DISTRICT 1
HOCHIMINH CITY - VIETNAM
Direttore Ufficio ICE Hochiminh City :
Bruna Santarelli
Trade analyst settore cosmetica:
Mr. Pham Hoang Tiet Truc

Tel. (00848) 38228813 Fax. (00848)
38228814

hochiminh@ice.it

Brochure aziende partecipanti

L'ufficio ICE di Hochiminh City realizzerà una brochure di invito agli operatori locali che conterrà i profili delle aziende italiane partecipanti. Per realizzare questa pubblicazione e per poter inviare gli inviti agli operatori vietnamiti, le aziende dovranno inviare **via e-mail** alla sede di Roma, **prodotti.persona@ice.it**, att. Cianci e all'ufficio ICE di Hochiminh City, **hochiminh@ice.it**, att. Mr. Pham Hoang Tiet Truc, entro il 1° marzo 2013, la Scheda profilo azienda allegata, compilata **in formato excel**.

Modalità di adesione

QUOTA DI PARTECIPAZIONE

€ 1.000,00 + IVA

Qualora interessati a partecipare, vi invitiamo a compilare in ogni parte la SCHEDA DI ADESIONE allegata che dovrà essere inviata, dopo la sottoscrizione, via fax al numero 06-89280359, entro e non oltre il 1° marzo 2013.

Contestualmente, dovrà essere inviata, **via posta elettronica e in formato excel**, all'indirizzo prodotti.persona@ice.it e a hochiminh@ice.it la "Scheda profilo azienda" allegata, che sarà utilizzata per la realizzazione della brochure-invito agli operatori locali.

Saranno ammesse a partecipare al workshop 10 aziende italiane; le domande di adesione saranno prese in considerazione in base all'ordine cronologico di arrivo.

Con nota successiva sarà comunicata l'ammissione a partecipare all'iniziativa e saranno forniti ulteriori dettagli organizzativi.

L'iniziativa non sarà realizzata qualora non pervenga un numero di adesioni ritenuto sufficiente per garantirne l'efficacia.

SELEZIONE DEI PARTECIPANTI

Le richieste di adesione potranno non essere accolte se incomplete o ricevute oltre il termine indicato. Non saranno accolte le domande pervenute da parte di aziende morose nei confronti dell'Agenzia anche se presentate da organismi associativi. L'adesione delle aziende è soggetta all'allegato Regolamento Generale per la partecipazione alle iniziative ICE-Agenzia.

Nota: Si segnala inoltre che, in base all'art.6 del Regolamento generale per la partecipazione alle iniziative organizzate dall'ICE: "qualora l'azienda non abbia provveduto al pagamento della quota dovuta, decade da ogni diritto di partecipazione e pertanto non potrà prendere possesso dello stand inizialmente assegnato". A norma del D.Lgs. n. 231 del 9.10.2002, in caso di ritardato pagamento, saranno applicati gli interessi di mora a decorrere dalla data di scadenza della fattura e se non specificato, a 30 gg. Dalla data della fattura; la misura degli interessi di mora sarà quella stabilita dal decreto del Ministero del Economia e Finanza (7 punti sopra il tasso BCE).

Allegati

1. Scheda di adesione
2. Informativa sulla privacy
3. Regolamento

INFO AGGIUNTIVE

RINUNCE: dopo l'invio delle lettere di ammissione da parte dell'Istituto, l'eventuale rinuncia potrà essere comunicata all'ICE per iscritto e via fax (non via mail) al numero 06 89280359, a firma del legale rappresentante.

Come specificato dall'art.10 del Regolamento generale per la partecipazione alle iniziative ICE::

- nulla è dovuto dall'azienda nel caso in cui le rinunce vengano notificate entro 10 giorni dalla data della lettera di ammissione all'iniziativa;
- se la rinuncia viene comunicata oltre i 10 giorni, l'azienda è tenuta al pagamento dell'intero ammontare dovuto;
- l'azienda rinunciataria sarà tenuta al solo pagamento di una penale nel caso in cui lo spazio espositivo venga riassegnato in tempo utile ad altra azienda.

SERVIZI ICE

Gli uffici ICE all'estero sono in grado di fornire una vasta gamma di servizi personalizzati di assistenza marketing e di informazione

(<http://www.ice.gov.it/servizi/index.htm>).

Ogni informazione per il mercato vietnamita può essere richiesta direttamente all'ufficio ICE di Hochiminh City, che fornirà consulenze specifiche sulle possibili modalità di intervento.

VETRINA VIRTUALE

L'ICE offre a tutte le aziende l'opportunità di essere presenti gratuitamente nel catalogo virtuale THE MADE IN ITALY BUSINESS DIRECTORY, sul sito www.italtrade.com. La presenza nel catalogo consente alla vostra azienda di realizzare una vetrina virtuale completa di logo aziendale, breve presentazione, foto dei prodotti e link al vostro sito web e di essere presenti sul sito www.italtrade.com.

Per ulteriori informazioni:

businessdirectory@ice.it

Scheda di adesione

All'ICE-Agenzia per la promozione all'estero e internazionalizzazione delle imprese italiane

Ufficio: Beni di Consumo - Sistema Moda, Persona, Tempo Libero / **Prodotti Persona**

Da inviare per posta all'indirizzo: **Via Liszt, 21 00144 Roma** e per FAX al numero **0689280359**

Att.ne: **Antonisia Cianci** (Tel. 0659929489) (mail: prodotti.persona@ice.it)

E' già cliente ICE? SI NO CODICE CLIENTE _____

Ragione sociale: _____

Indirizzo: _____

Cap: _____ Città/Località: _____ Provincia: _____

Telefono: _____ Fax: _____

P.IVA: _____ Codice Fiscale: _____

Email: _____ Sito Web: _____

Persona da Contattare: _____ Qualifica: _____

Email: _____ Telefono: _____

N.DIPENDENTI

- Fino a 2
- da 3 a 9
- da 10 a 19
- da 20 a 49
- da 50 a 99
- da 100 a 499
- oltre 499

FATTURATO ANNUO (in €)

- inferiore a 250.000
- da 250.000 a 500.000
- da 500.000 a 2,5 mln
- da 2,5 a 5 mln
- da 5 a 15 mln
- da 15 a 25 mln
- oltre 25 mln

FATTURATO EXPORT (in €)

- inferiore a 75.000
- da 75.000 a 250.000
- da 250.000 a 500.000
- da 500.000 a 2,5 mln
- da 2,5 a 5 mln
- da 5 a 15 mln
- oltre 15 mln

LA CODIFICA ATECO DELLA VOSTRA AZIENDA E':

INIZIATIVA: **MISSIONE OPERATIVA COSMETICA VIETNAM 2013**

LUOGO: **Hochiminh City/Hanoi, VIETNAM** DATA: **7/9 maggio 2013**

SCADENZA: **1 marzo 2013**

Quota di partecipazione:

QUOTA DI PARTECIPAZIONE € 1.000,00 + IVA

Con la presente avanziamo la domanda di ammissione all'evento e alle attività menzionate

Settore di appartenenza: _____

Il ns. rappresentante in loco è (nome, indirizzo, localita', telefono, fax): _____

"I dati personali raccolti saranno trattati, utilizzati e diffusi in conformità alla Legge 196/2003 per fini strettamente strumentali allo svolgimento delle funzioni istituzionali dell'ICE. I dati potranno essere modificati o cancellati sulla base di specifica richiesta inoltrata all'ICE."

Data: _____/_____/_____ Firma _____

Con la presente domanda di ammissione alla suddetta iniziativa dichiariamo di aver ricevuto e letto le condizioni riportate nell'allegato "Regolamento Generale di partecipazione alle iniziative organizzate all'ICE", di approvarle ed accettarle integralmente senza riserve. Dichiariamo inoltre di accettare fin d'ora e di rispettare integralmente, tutte le istruzioni, modalità e regole emanate dall'ICE indicate nelle circolari relative a questa iniziativa. In particolare, come previsto dal regolamento Generale:

- Ci impegniamo, a seguito dell'ammissione, a versare l'importo dovuto a ricevimento fattura (art. 6)
- Avremo la facoltà di esercitare la rinuncia entro il termine di gg. 10 dalla data di comunicazione dell'ammissione, trascorsi i quali saremo tenuti al pagamento integrale della quota dovuta (art.11)

Data: _____/_____/_____ Firma e timbro del legale rappresentante: _____

Dichiaro inoltre di approvare espressamente, agli effetti degli artt. 1341 e 1342 del Codice civile, le clausole previste dagli artt. 3,4,5,6,11,12,13,18 del regolamento generale.

Data: _____/_____/_____ Firma e timbro del legale rappresentante: _____

in ottemperanza alla L. 675 del 31.12.1996, la restituzione del presente questionario è da considerarsi quale esplicita autorizzazione ad utilizzare le notizie ivi contenute per gli scopi relativi all'iniziativa stessa.